

ENT: Ya voy a iniciar la grabación y primero que todo quisiera agradecerle en nombre de la Comisión de la Verdad su disponibilidad y su buena intención de colaborar con esta entrevista vamos a tratar diferentes temas entre ellos los hechos que sucedieron en -----y los responsables de esos hechos el contexto en que estos se dieron, el impacto que fue para usted y su familia y así mismo cómo lo afrontó y al finalizando la entrevista vamos a hablar sobre el tema de la justicia el tema de la verdad y el tema de la paz, si no tiene alguna pregunta podemos iniciar, para antes de iniciar la entrevista pues sería necesario que apaguemos los celulares para que no haya ninguna interrupción.

TEST: Voy a apagar el mío entonces.

ENT: Bueno doña -----entonces usted cuénteme ¿cómo ha sido afectada por el conflicto colombiano?

TEST: Afectada y el hecho de tener que salir del país ya para mí es bastante, eh tuvimos que dejar todo abandonado lo que teníamos en -----salir eh solamente con la ropita, eso para mí es bastante me afecta bastante...a pesar de que ha pasado tantos años yo no me recupero no logro asimilar lo que nos pasó tener que salir de la noche a la mañana escondiéndonos, escondiéndonos de que nadie nos viera porque cuando salimos del pueblo donde vivíamos que teníamos nuestras cositas con el esfuerzo que uno hace para conseguir sus cosas y nos tocó salir un buen día porque mi esposo y a los hijos grandes de él nos iban a matar, yo me quedé sola en el pueblo teníamos un negocio una vulcanizadora y yo me quedé dándole tiempo a mis hijitos que salieran del colegio pero no puede no pude tuve que salir antes de lo que yo pensaba tuve que salir, llegar a -----mi esposo se vino adelante con dos de los hijos de él porque estábamos en peligro ellos estaban el peligro y pues por ende yo me imagino que todos llegamos a -----y ahí pues a empezar de nuevo, ahí sí como dicen arañando arañando para conseguir la comida, y nos colocamos un negocito en -----el con lo que traíamos así de de allá del pueblo pusimos un taller una vulcanizadora en -----y ahí toda la gente los que venían del pueblo del llano pasaban justo por esa avenida donde él puso el negocio, y la gente que quería hacernos daño nos ubicaron para ellos era fácil ubicarnos ahí en esa avenida donde nosotros estábamos, eh primero llegó un nosotros tenemos amigos ahí en ----- tenemos bastantes amigos y una vez llegó un muchacho al que nosotros le servíamos que él llegaba ahí y para él siempre había un plato de comida, una vez llegó ahí a decirle que le diéramos posada porque no tenía donde más ir a quedarse nosotros le dimos posada esa noche y...después de eso, llegaban unos habían unos hombres se vestían no se eran como indigentes pero siempre amanecía uno o dos al lado de la casa donde nosotros vivíamos en ----- entonces yo le dije a mi esposo le dije: mire que últimamente amanecen unos hombres aquí afuera y como como

que son indigentes _y entonces él dijo: _"mmm ¿qué será?" _siempre nosotros con temor y todo eso, un día nos llamó este -----un hijo de él que vive en -----él también trabajaba él se quedó conmigo cuando el papá tuvo que salir él se quedó conmigo trabajando allá en la vulcanizadora, pero ya después todo nos vinimos para -----y el pelado -----pues un día nos llamó un día me llamó a mí a la casa y dijo:

_ "¿dónde está mi papá?" _y le dije: _él está en el taller _y me dijo: _"----- dígame a mi papá que no vaya a ese taller más, a él ya lo ubicaron y lo van a joder" _eso fue las palabras que él me dijo: _"lo van a joder" _entonces yo le dije: _¿cómo así? _y me dijo sí: _"a él ya lo ubicaron los paracos y lo van a joder" _entonces yo desesperada me puse a buscar yo fui y le comenté lo que estaba pasando y nos pusimos a buscar para donde irnos y sin embargo pues siempre era complicado conseguir así de un momento a otro una casa.

ENT: ¿Quieres que hagamos una pausa?

TEST: No, y de ahí entonces nos fuimos a buscar para dónde irnos en un día salió un domingo salió con mi hijo uno de mis hijos pequeños, me dijo: _"me voy a buscar casa" _y él se fue yo me quedé en la casa con mi hijo pequeño la niña iba a ser las -----y golpearon durísimo en el portón primero timbraron como no abrimos porque ya nosotros habíamos tenido una especie de aviso entonces la policía yo hablé con la policía y me dijo que no le abriera la puerta así tan fácil al primero que llegara que primero mirábamos quién era y que no fuéramos a abrir, entonces ese día eh timbraron y como no abrimos entonces golpearon durísimo así con la mano a ese portón parecía que lo fueran a tumbar, mi hijo pequeño llegó y se subió sobre un butaco y miró por encima del portón haber quién era cuando mi hijo llega y se baja y sale corriendo para adentro y me dice: _"mami mami ahí afuera están -----con tres tipos más, esta -----con el hermano y dos tipos más" _yo le dije: _¿cómo así? _dijo: _"sí ahí están" _y están armados, yo quería que me tragara la tierra señorita me subí por una pared de la sala a pasarme pa donde un vecino pero el vecino pues no me permitió tampoco y así entonces yo lo único que hice fue yo llamé a la policía, después de un rato la policía me llegó a auxiliarme pero ya los tipos ya se habían ido después de cómo nos les abrimos entonces se fueron y la -----llegó y me llamaron por teléfono que eran ellos que abriera el portón iban a entrar un carro para para que mmm nadie se diera cuenta que yo salía en ese taxi, entonces yo salí con mis hijos en ese taxi y nos fuimos donde una comadre allá fui a refugiarme yo salí únicamente con unas dos -----y mis hijos y avisarle a mi marido que no fuera a ir a la casa porque porque era peligroso supuestamente la policía nos dijo que los que estaban

vestidos de indigentes afuera eran los que nos estaban siguiendo a nosotros sino que no daba la casualidad que cuando ellos se iban a ese rato llegaba mi marido y volvía y salí porque el muchas veces no iba ni a dormir en la casa el dormía en el taller allá a la hora que llegaran por un trabajo él lo hacía y nos así entonces dijeron que nos fuéramos yo salí y me fui, así estuvimos un tiempo en donde mi comadre, y un día yo bajé al taller a llevarle la comida, el desayuno creo y yo bajé con la niña cuando ese rato le digo yo a él: _míre quien se baja de ese taxi_ y me dijo: _"¿quién? _y le dije: _CONOCIDO/A1 _créame que yo quería que se rato la tierra se abriera conmigo porque yo sabía que nos iban a hacer daño nosotros él estaba ahí sentado echándole aire a una llanta que nos había llegado estaba ahí -----cuando él llegó y le saludó a él con una sonrisa y le miraba la sonrisa y en la cara se le reflejaba las ganas hace rato que tenía de acabar con él, como mi marido siempre usaba el cabello largo y se hacía una ----- y llega y le dice: _"ay chinito mire esa moñita tan bonita para hacerle así" _le hizo la seña como para bajarle con todo la ----la niña salió corriendo lo abrazó y que -----por aquí que no sé que como eran amigüisimos la niña estaba pequeña pues no sabía dijo: _"¿qué más que que hacen" _que tales y entonces...eh, yo le dije a el que le yo le hacía señas que se quedara callado que no dijera nada y entonces ahí después de que conversó algunas palabra él dijo que se iba al baño, que le permitieran ir al baño y el se fue al baño, entonces como había un muchacho que trabajaba ahí en ese taller entonces yo le hice señas que se fuera y escuchara si iba a hablar por teléfono, ese rato -----se fue al baño pero fue a llamar a lo _canecos_, a llamarlos y decirles vengan que aquí está pero vénganse ya y el muchacho se fue rápido por detrás de los camiones y nos hizo señas que nos pisáramos de ahí, lo que hicimos fue coger mientras él estaba hablando por teléfono nosotros cogimos cerramos el taller y nos fuimos por otras calles por allá no se ni a donde fuimos a salir él sabía no sé por dónde nos metimos y salimos huyendo de ahí nos fuimos caminando lejísimos y siempre era con ese temor de que parecía que cualquier carro que se nos acercaba pasaba por el lado de nosotros nos iban a coger y los hombre llegaron al taller ellos llegaron al taller, y le dijeron que cómo así que donde está y él le dijo: _"no él está aquí" _el muchacho el muchacho del taller le dijeron a el que...dijo: _"no ellos salieron ahorita creo que ellos se fueron a almorzar" _le dijo así: _"ellos se fueron a almorzar creo" _y así cuando llegaron los otros entonces visto que no estábamos se subieron en el taxi y se fueron y así fue la persecución de nosotros y ya pues mi esposo fue por allá a la a la Defensoría del Pueblo a la fiscalía y expusimos el caso y y de ahí nos tocó ellos ORGANIZACIÓN SOCIAL INTERNACIONAL con ----- la Defensoría del Pueblo perdón, eh este nos buscaron asilo por acá y nos trajeron apara acá y por eso estamos aquí.

ENT: Directamente ellos hicieron ese trámite.

TEST: Sí ellos nos trajeron nos pagaron los pasajes, pero no nos permitieron ni siquiera que fuéramos al terminal, ellos nos citaron en un sitio estratégico para que nosotros fuéramos y esperáramos allá el bus, el bus pasó donde ellos les dijeron que fueran por nosotros, nosotros estábamos allá esperando y ellos nos trajeron hasta

ENT: Y ¿quiénes viajaron?

TEST: Viajamos mi esposo ----- eh mi persona, -----hijo, -----hijo...ellos son hijos de él y eh, mi hijo -----y mi hijo -----y la esposa de -----veníamos juntos venían los 8 para acá.

ENT: Antes de empezar ya el capítulo de su vida en -----quisiera si usted está de acuerdo volver al tema de -----como estábamos hablando.

TEST: Ya.

ENT: Usted ya me contó, así como en general que pasó, pero para nosotros es muy importante conocer eh los detalles y saber antes de que usted estaba en -----ese primer desplazamiento ¿qué pasó allá? por ejemplo ¿quién era ----- ¿qué hacía ----- eh ¿cómo era su vida antes de que tuvieran ustedes este cambio tan grande y esta...esta afectación está violación a sus derechos entonces no se si usted quisiera empezarme a contar ¿cómo era su vida antes de que todo esto cambiara las cosas?

TEST: Eh ya nosotros...vivimos en llegamos a vivir a -----en en 19...90, ---o ---algo así algo así y ahí empezamos como mi esposo él era o es -----allá llegamos a trabajar a luchar nos conseguimos un lotecito y de ahí ya el pes empezó y colocamos el negocio que le digo de la vulcanizadora y sin embargo nosotros trabajábamos ahí normal, nosotros trabajábamos normal y pues usted sabe que en un negocio de esos uno tiene que atender a la persona que llegue sin preguntar de dónde viene y para dónde va sino que prestar el servicio y ahí pues así como llegaba la policía que le montara una llanta llegaba la guerrilla, nos mandaban muchas veces de por allá de la zona del monte nos mandaban los carros que vienen de las veredas al pueblo nos mandaban las llantas de las motos de los carros y que dígame a julano que nos despince la llanta pero ya que la necesitamos ya ¿qué hacemos nosotros? nosotros tenemos que hacer el trabajo y muchas veces o nos mandaban ni siquiera plata nosotros nos tocaba hacer el trabajo totalmente gratis, y

cumplir con ellos como así llevan mismo los la guerrilla llegaban los paramilitares nosotros nos dábamos cuenta que eran paramilitares por la manera en que...en que andaban y en los carros que andaban y porque muchas veces a ellos no les importaba dejar que uno viera los mantones de armas adentro de los carros entonces nosotros tuvimos que trabajar a quien fuera.

ENT: Y ¿cómo andaban los paramilitares para tener una imagen de ellos más o menos?

TEST: Porque.

ENT: ¿Cómo se les distinguía?

TEST: Muchas veces llegaban con eso -----uno morralitos que allá les llaman -----se los colgaban se los pasaban y ellos se bajaban y andaban con el arma ahí mostrándola a ellos no les importaba entonces ya uno tenía una idea de cómo eran y así como llegaban uno llegaban los otros, entonces esto fue como...como en el 90...8 unos cinco años antes de que tuviéramos que salir empezaron a decir que la gente que se habían entrado los los en ese entonces no les llamaban paramilitares les llamaban [INTERRUP]

ENT: ¿AUC [Autodefensas Unidas de Colombia]?

TEST: AUC y...si las autodefensas y... la ahg cómo era que se llamaba eso cuando empezaron a a formar esos grupos bueno empezaron a llegar aparecían de pronto panfletos en las calles y que llegaron y vamos a limpiar el pueblo en las paredes en las piedras colocaban las insignias de los grupos de ellos.

ENT: Y ¿qué insignias se acuerda?

TEST: AUC y los otros era un grupo cuando empezó eso cuando empezaron a hacerse esos grupos eran como que van a cuidar el pueblo como que el mismo pueblo se cuidaba.

ENT: Convivir ¿tal vez?

TEST: Algo así convivir, algo así algo así entonces ya después el nombre que le dieron a eso fue las autodefensas los paramilitares y así empezó desde que ellos entraron empezaron a matar gente la gente se desaparecía a que llegaron unos tipos y se los subieron al carro y se los llevaron y nunca aparecía.

ENT: Vecinos.

TEST: Vecinos de ahí del pueblo ajá de ahí del pueblo eh, que se llevaron a fulano de tal o sino vaya que lo dejaron en tal parte y así entonces ya nosotros pues ahí en el trabajo que estábamos nosotros empezamos a escuchar que esta gente iba de -----hacía abajo por -----que ya estaban barriendo por -----que estaban por -----que estaban llegando a ----- que por -----que esto y lo otro, y que iban bajando hasta llegar a ----- y por allá por los sitios donde estaba la guerrilla, entonces nosotros no debemos nada no la tenemos pero mentiras que ellos ellos iban acabando con las personas que que ellos sabían que de pronto a uno le servía a la guerrilla pero uno les servía involuntariamente o sea era el trabajo de nosotros y tenemos que hacerlos tenemos que realizarlo y cuando alguien se escuchaba la gente que rumoraba que ellos llevaban una lista de las personas que tenían que que ir a matar y una señora una vez me dijo dígame a -----porque así les llamaban a mi esposo allá le decían -----_"dígame a -----que se vaya, dígame a -----que se vaya porque él está en la lista de los que vana a venir a matar"_nosotros sin embargo seguimos ahí porque era el trabajo de nosotros y para dónde íbamos a echar si de todas maneras era donde vivíamos donde teníamos nosotros nuestra casita y todo y pues estábamos ahí y nosotros no pensábamos que estábamos haciendo un daño a nadie ni la verdad es que ese era el trabajo de nosotros, entonces así empezó y que se desapareció fulano y que mataron a fulano y que mataron a fulano y así un día estaba yo me había ido a visitar a una amiga al hospital, cuando mi marido se quedó en el taller con él un muchacho un empleado que teníamos, y mi esposo se sentó afuerita así en el andén con un vecino de al lado estaba ahí conversando cuando vieron que bajó un carro blanco ese carro llegó directo ellos llegaban iban directo a la policía, dijeron llegaron los paracos van a quebrar a alguien, llegaron a la policía y cuando lo vieron que salieron otra vez e iban a pasar por el lado donde donde tenía casa nosotros el taller entonces mi esposo y el otro muchacho el vecino se se metieron y cerraron la puerta había un muchacho de al lado el hermano del que estaba con mi esposo el hermano estaba ahí a fuera sentado y el pues no le puso cuidado tampoco al asunto la mamá le decía:_"hijo éntrese"_y él le decía:_"¿por qué si yo no hago nada"_le dijo así, y resulta que los -----llegaron y subieron y lo vieron ahí sentado se dieron la vuelta en la esquina dieron la vuelta y llegaron y lo mataron ahí, mataron a -----cuando mi esposo vieron todo eso entonces ellos salieron corriendo a esconderse y bajaron y le hicieron dos disparos cuando iban pasando frente del taller de nosotros hicieron un par de disparos no se si era para darle a mi esposo o era por asustarlo no se lo cierto es que mataron a -----ese rato, y..eh después de eso a mí una noche timbró el teléfono y yo contesté y me dijeron:_"¿está -----"_dije: _no no está_ y la realidad él no estaba, él estaba en la

calle yo le dije: _no no está _me dijo: _"no está o lo está escondiendo? díglele que no se esconda" _y me colgaron yo les decía: _aló con ¿quién hablo? y me colgaron _otra noche también a las 7 de la noche también sonó el teléfono y yo le dije a mi hijo el más pequeño _vaya papito conteste _y le dijeron: _"¿está su papá?" _dijo: _"no no está" _le dijeron: _"díglele a ese no se cuentas que no se esconda porque que no se esconda" _y entonces le dijo mi hijo _"con ¿quién hablo? ¿quién habla?" _y de ahí el hombre le le dijeron unas palabras feas _"no se meta chino no sé cuántas" _y le colgaron ahí nos dimos cuenta de todo lo que estaba pasando y así siguió lo que lo que mataban la gente en 8 días en 8 días mataron 5 personas ahí en el pueblo y la vecina seguí a con el tema _"díglele a -----que se vaya, díglele a -----que se vaya" _entonces un día yo vista de cómo habían matado a otro señor entonces yo le dije a él _váyase _y él dijo: _"no, yo no me voy" _le dije: _váyase, váyase _yo me fui y hablé con mi -----que era amigo de nosotros allá todo el mundo nos conocía teníamos amigos de la alcaldía de hasta el -----era amigo de nosotros y yo me fui y hablé con ----- le dije: _vaya y convénzalo para que se vaya él está en peligro, _y ahí estaba los hijos de él también los grandes ya sí fue y ellos lo lo convencieron de que se fuera yo le alisté las cositas y el salió una noche se metió al taller del amigo y ahí entraron un carro de esos y en ese carro salió camuflado hasta -----con dos hijos de él, y yo me quedé, cuando un día estaba yo había acabado salir mis hijos para el colegio y yo estaba parada en la puerta cuando llegó un muchacho y...iba bajando y me dijo que le diera permiso de guardar un paquete ahí en mi casa y yo como con desconfianza y todo le dije: _¿qué es eso? _y me dijo: _"no es una ropa que llevo es una ropa que yo llevo y voy a ir hasta allá y ya vuelvo a llevarla" _entonces yo como con temor y eso le dije _bueno déjela aquí _la dejó así a dentrico de la puerta, entonces yo dije este hombre esto no es cosa buena, entonces yo llegué y justo iba el tipo voltio vio que iba el ejercito subiendo y el tipo voltio por una esquina y se fue corriendo yo me quedé aquí y dije no esto no es bueno entonces yo me atrevía cuando iba subiendo el ejercito por el lado de mi casa yo me atreví y llamé a uno y le hice señas le dije: _por favor venga y mire _y yo le dije por favor ni me mire le dije aquí adentro dejaron un paquete, dijo: _"¿quién?" _le dije: _el que ahorita subió corriendo por allá se fue corriendo por la calle por esa esquina, _me dijo: _"y ¿usted sabe quién es?" _le dije: _no, _dijo: _"¿qué dijo que era?" _le dije _que dijo que era una ropa, _y entonces ellos el -----o no sé qué rango tendría habló con él con el comandante de ellos y llegó a la casa y me dijo que me saliera de la casa, y ellos entraron y sacaron el paquete resulta que hicieron hasta la vía la cerraron hacían que los carros pasaran por otro lado acordonaron y todo a lado y lado de la casa y cogieron y halaron ese paquete y

si en realidad llevaba creo que una muda de ropa y una botas eh y sacaron eso y adentro de las botas y eso llevaba una un paquete de cocaína resulta que el muchacho era un -----que se había desertado de la guerrilla el desertó él iba caminando no se de dónde pero él era un -----él había desertado de la guerrilla, y llegó me dejó a guardar el paquete si yo sentí miedo puede ser hasta una bomba que me han puesto, yo les dije a ellos y cogieron y sacaron eso y ahí me dijo la policía que no lo volviera a dar permiso a nadie los del ejercito me dijeron que no volviera a permitir una cosa de esas porque me podían estar dejando una bomba o cualquier otra cosa y me implicaban a mí, y así entonces ahí empezó mi temor yo dije: _este hombre me va a venir a matar después por la cocaína._

ENT: Claro.

TEST: Yo si dije me van a venir a matar después por la cocaína.

ENT: Claro.

TEST: Y...eh ya después de eso yo ya no pude dormir tranquila yo escuchaba que pasaba una moto y yo decía -vienen por mí- me vienen a matar a mí y a mis hijos me van a poner una bomba.

ENT: ¿Nunca supo más de ese muchacho?

TEST: No nunca supe nunca supe más de él pero si el temor era horrible yo ya no podía dormir, y ya los últimos tiempo yo ya no podía ni siquiera dormir en la casa yo salía a las 7 de la noche y me iba a donde una comadre a dormir al otro día llegaba a la mañana a seguir trabajando pero el temor era horrible ya después era insoportable, cualquier carro cualquier moto que paraba o que pasaba yo decía yo ya me veía que ya volva por el aire de que me pusieran una bomba o que me -----la puerta y entraran mataran y así fue cuando ya dije no yo saco a mis hijos de la -----y me voy, me fui para -----

ENT: ¿Cuántos años tenían sus hijos en ese momento?

TEST: Mi hijo -----tenía 15 años y mi otro hijo tenía ----

ENT: Y ¿cómo era la situación para los jovencitos de esa edad? ¿en ese momento y en ese contexto?

TEST: Eh, yo escuchaba que que había muchos niños había muchos niños en el campo que se los llevaba la guerrilla los ¿cómo se llama?

ENT: ¿Los reclutaban?

TEST: Reclutaban y que se los llevaban ajá entonces [INTERRUP]

ENT: Pero sus hijos no ¿no corrieron este riesgo?

TEST: Pues no o sea porque no ese riesgo no porque yo empezando que yo no los dejaba salir.

ENT: Uhm.

TEST: Y si iban a estar iban a estar así no más en el pueblo, pero dejarlos salir del pueblo yo no los dejaba salir.

ENT: Uhm.

TEST: Porque me daba miedo, pero siempre o sea allá vivíamos con mucho temor porque estábamos ahí como dice el dicho, entre la espada y la pared porque a veces fueron en el tiempo que yo estuve viviendo en ese pueblo...eh, tuve que pasar muchos muchos temores cuando se entraba la guerrilla se tomaba el pueblo.

ENT: O sea que ¿ese no era su o sea lo más difícil empezó como en el ---

TEST: Si algo así.

ENT: Como en el ---que usted me decía, pero antes de eso igual había incertidumbre cuando estaba solo la guerrilla.

TEST: Cuando estaba solo la guerrilla cuando la primera vez que se entró la guerrilla estando yo ya ahí nos dijeron que en el tiempo que llevaban se habían metido dos veces, dos veces nada más y ya después de la primera vez cuando ellos se entraron que fue e el ---y algo ya esté ahí si se entraban seguido, se entraban seguido.

ENT: Uhm.

TEST: Si una vez esta yo sentada en ella anden en el taller mi marido se había ido había un evento en el parque de los partidos de futbol y esas cosas.

ENT: Vamos a hacer una pequeña pausa...voy a decirles que bajen un poquito la voz.

PAUSA: [31:47 - 34:34]

ENT: Doña ----- nos vamos a instalar en otra oficina ¿sí?

TESTS: Sí.

ENT: Para que no tengamos este esta.

FIN PRIMER AUDIO.

ENT: Bueno volvemos eh con la entrevista estábamos en un tema en el que usted me estaba contando que usted ya o sea estaba en el pueblo de ----- y se sentía ya cansada que en cualquier momento podría sucederle algo por la cuestión de ese paquete que le dejan en su casa y que resulta que es de ese joven -----que quería salir de ahí pues de la guerrilla pero a partir de ese momento usted se siente muy vulnerable, en ese momento decide salir pero yo le había hecho una pregunta y era que usted decide salir pero bueno yo le pregunté qué bueno a parte de ese momento tan álgido en el que le su esposo se siente amenazado usted se siente amenazado atrás hacías atrás tampoco había mucha tranquilidad también por las tomas guerrilleras me estaba contando usted de las tomas guerrilleras entonces antes de hablar de las tomas guerrilleras yo le quería pregunta a usted o sea ¿en qué etapa de su vida usted ha sentido que ha vivido en paz y tranquilidad en un lugar tranquilo en un lugar donde nada le amenace su familia y su vida?

TEST: ¿En qué parte de -----dice usted?

ENT: En qué parte de -----y de su vida, puede ser en su infancia en su adolescencia.

TEST: Sí en mi adolescencia cuando estaba con mis padres no, o sea, tal vez recuerdo que yo escuchaba a mis padres que comentaban de pronto con los vecinos que mire que la en ese entonces le llamaban la chusma a la guerrilla, pero eso era pasajero yo o sea yo vine a a sentir ese temor y sentirse uno amenazado y todo esto cuando nos fuimos vivir a -----

ENT: Antes de -----Arama ¿dónde vivía usted?

TEST: Antes de -----Arama yo vivía en ----- en -----
-----yo vivía o sea, estuve algunos años vivimos por -----cuando yo era estábamos pequeñitos pero mi papá de ahí él se fue a otro lado nosotros ya estábamos más grandecitos ya nos fuimos de la casa cada quien por su lado a trabajar y todo y yo llegué a -----el me llevó vivir a -----a trabajar donde una señora que yo ni siquiera conocía yo tiene como 10 u 11 años y el me

llevo y me dejó allá donde una señora encargada que me diera trabajo y comida y así pues fue pasando el tiempo ya yo como a los 14 años conocía l que fue mi esposo y me fui a vivir con él y con el tiempo pues nos casamos y pero allá vivíamos bien o sea yo vivía bien o sea no se escuchaba así no había tanta inseguridad tanta que sintiera uno que que no que es que no puedo salir porque esto no nada de eso allá era muy calmado todo pero cuando nosotros yo decidí ya mi esposo falleció y todo eso yo me fui.

ENT: Su primer esposo falleció.

TEST: Yo me fui a -----con mi otro con mi otro marido con el que vivió ahí día, y nos fuimos para -----a él le salió un trabajo grande de de construcción con un señor que él conocía de -----y nos fuimos para allá y ahí empezó ahí vine yo a saber lo que era uno estar en una parte donde de pronto uno nosotros vivíamos en -----pero si yo de pronto decía vámonos a ir hasta -----que es otro pueblo de ahí del ---- vámonos hasta el Mesetas a pasear o a hacer cualquier negocio por lo que él trabajaba y en eso los trabajos de construcción o sino de de esto de hacer ventanas y todo esto de ornamentación le salió un trabajo y uno se iba tranquilo ya o sea uno se iba tranquilo porque sabía que no debía nada pero el detalle era que cuando uno se subía allá en -----y yo no sabía cómo eran las cosas yo me subí al bus en ----- y cuando yo llegaba a -----ya la guerrilla de ----- sabía que yo iba para allá con nombres y todo ya les habían a uno el nombre si era que les llamaban por el apodo ya lo conocían a uno por el apodo si yo me subía en -----en el bus y me iba para -----en -----ya sabían que yo iba para allá pero [INTERRUP]

ENT: Y ¿cómo se enteró se enteraba usted que ellos ya sabían todo esto?

TEST: Porque mi esposo allá había un muchacho que era o sea la gente uno conocía a la gente del pueblo y todo esto y había un-----un chico que estudiaba en el colegio el terminó su colegio y el pelao se echó a perder nunca más lo vimos el -----no volvió a parecer cuando de pronto un día yo iba par -----mi marido me había mando a llevar un material no me acuerdo que algo iba yo a hacer a -----y pasábamos por un sitio que decían tenga cuidado cuando pase por la ----yo ni siquiera sabía que era la -----era donde hacía reten la guerrilla allá le plantaban a uno ¿dónde va? ¿qué va a hacer? todo todo todo yo escuchaba que decían así la ----y ahí tiene una bara, así como las que ponen en los peajes ahí bajaban esa barita hasta que requisaban a todo el mundo, y...

ENT: Respire tranquila.

TEST: Y lo investigaban a uno, ¿qué va a hacer? ¿a dónde quién va? todo todo todo y si la gente o sea si alguien debía algo y lo estaban buscando o algo de una lo bajaban y ahí se quedaba.

ENT: ¿Usted vio personas que se quedaron ahí?

TEST: Sí.

ENT: ¿Jóvenes o de todo?

TEST: Una vez se quedó una muchacha una chica esa chica tendría por ahí unos 25 años y la bajaron del bus, ahí se quedó que habrá sido el destino de ella nunca se supo y a un señor también lo bajaron del bus entonces yo dije - ¿por qué será? - o sea a veces a uno le queda ese interrogante ¿por qué lo habrán bajo? ¿por qué lo habrán hecho quedar? y como yo entré nueva no sabía nada de esas cosas yo no y entonces una vez estábamos nosotros en la discoteca, a mi vea ese día me fui yo iba ahí en la -----nos bajaron cuando yo llego y me bajo y regreso a ver hacía al rededor mío habían unos cuantos -----ahí habían como unos 10 cuando yo regreso a ver al muchacho y el pelado me estaba viendo cuando yo me di cuenta que era le pelado que nunca habíamos sabido que se había hecho él, salió del colegio y nunca más se supo cuando lo veo ahí armado y todo entonces -----me hizo una seña así y yo me acerqué a él y conversé con él le dije: ¿usted qué está haciendo aquí? _me dijo: _"no pa que vea así es la vida" _y tal nos pusimos a conversar dijo y _"y en -----ya saben que usted va para allá" _y yo ¿cómo así y por qué saben? _y me dijo: _"pues porque así es usted se subió al en -----Arama y allá en -----ya saben quién se va a bajar de ese bus" _y así era cuando uno se subía la bus o se bajaba ya todo el mundo sabía de dónde viene y para dónde va.

ENT: Y ¿qué guerrilla era usted vio algunas aplicaciones las FARC [Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia]?

TEST: Las FARC.

ENT: Uhm.

TEST: Uhm el frente 47 creo que es de las FARC y así muchas ocasiones hicieron tomas guerrilleras en el pueblo ahí se sentía uno o sea mal porque ya uno no podía salir tranquilo a la calle.

ENT: Lo de la discoteca me estaba contando.

TEST: Un día estábamos en la discoteca -ay se me olvida lo que le iba a decir-.

ENT: Tranquila no hay problema, mientras tanto si quiere le pregunto usted que o sea cuando decide irse hasta ----- ¿cuántos años tenía?

TEST: 26 años.

ENT: 26 años y ¿sus hijos ya habían nacido?

TEST: Eh tenía lo dos niños mmm mayores que eran de mi primer esposo del matrimonio tenía yo dos hijos.

ENT: Uhm.

TEST: Ajá eh uno tenía 6 y el otro tenía 2 añitos y medio cuando yo me fui para -----

ENT: Y ¿----- y -----

TEST: No ----- es hijo de mi primer esposo y -----que ahorita él vive en -----Rica- ellos eran los hijos de mi primer esposo cuando yo llegué a -----yo estaba embarazada de -----

ENT: Ah -----.

TEST: Ajá el nació allá en -----

ENT: Uhm. Entonces ¿cómo era la vida social? o sea usted llegó y empezó a entender ¿en dónde estaba? o sea ¿cómo quién estaba controlando y qué hacían?

TEST: Nada hacía o sea ya llegué yo a enterarme de esas cosas que la guerrilla o que esto yo antes no sabía nada de eso.

ENT: ¿No había escuchado por las noticias ni?

TEST: O sea las noticias si las escuchaba pero siempre cosas muy lejanas no cosas como que hay que uno estuviera ahí involucrado ni eso, nunca eso empezó cuando yo me fui para allá para el ----y así así iba pasando iba pasando la la situación una vez estábamos en la discoteca cuando entra un muchacho que era de ahí mismo que el trabajo era trabajador de mi esposo y llegó y le dijo _"piérdanse de aquí todos" _apagaron música y todo qué bueno que se pierdan porque la guerrilla se va a meter todo corran para la casa no alcanzamos llegar porque

los pies no nos daban para correr más y así era esa zozobra en la que uno vivía.

ENT: ¿Cuántas tomas le tocó vivir a usted?

TEST: A mí me tocó vivir como unas 6 tomas guerrilleras allá.

ENT: Y ¿recuerda las fechas más o menos?

TEST: No no no.

ENT: Y ¿eran muy seguidas, así como?

TEST: No me acuerdo.

ENT: Cada mes o cada dos meses.

TEST: A veces cada mes o después de pronto después de un año, así como que dejaban que las cosas se calmaran que la policía estuviera desprevenida cuando uno menos pensaba tenga.

ENT: Uhm y entonces la o sea eh lo que ustedes hacían en medio de esa toma era irse a la casa y estar allá todos juntos.

TEST: Mmm meterse debajo de las camas.

ENT: Uhm.

TEST: Meterse debajo de las camas para uno protegerse, sí una vez estaba mie esposo eh tenía en el pueblo un trabajito pequeñito una obra pequeñita y tenía trabajadores eso fue para un sábado santo él me dijo: _"espéreme aquí que ya vengo voy a ver cómo están los muchachos a decirles si están haciendo lo que yo les dije" _y el salió y se fue y el salió de la casa como a las -----y era medio día y él no llegaba y caía un aguacero toda la mañana llueva y llueva y llueva y yo decía -----por qué no llega? ¿por qué no llega?- estábamos con los jefes los patrones de donde nosotros estábamos viviendo el hizo esa casa y seguimos viviendo ahí era un trabajo grande de ahí que tenía el ahí, ahí vivíamos ahí mismo en esa casa que el hizo y yo pues estaba atendiendo a mis -----yo les cocinaba cuando ellos llegaban y así cuando yo vi que entró una volqueta a sacar material porque era una miscelánea allá se le llaman miscelánea y entonces eh yo vi que entró una volqueta y llega y me dice: _"hola chinita y ¿dónde está -----" _le dije _él se fue por allá está viendo la obra esta fue a ver los muchachos para ver si están haciendo bien _y ellos se

conversaba con otros muchachos y me miraba y me miraba a mí, y conversaban _"a pero ¿de verdad Chivo está allá?" le dije: _sí que él se fue para allá, _porque si lo necesita vaya búsquelo usted sabe en dónde está, _me dijo: _"no no no solamente quería saber" _resulta que yo estaba atendiendo a mis jefes cuando entró una señora, entró una señora a la casa y preguntó por mi sale una de las empleadas que había y le dice: _"¿está la señora -----" _y ella le dijo: _"sí" _y llegó y se dentro de una a la casa y me dice: _"señora -----vengo a decirle que vaya al hospital porque parece que su esposo está muerto" _yo me quedé ahí que no sabía o sea yo pensé que había quedado pegada l piso y mi jefe él llegó y le dijo a la señora _"como es de bruta como viene a dar esa noticia así no ve que la puede matar del susto de la impresión" _entonces en ese rato a mi ----ya le habían llegado a decir que esa noche el viernes santo por allá por una vereda entró la guerrilla y sacó a un señor de la casa y lo mataron lo dejaron en el camino y mandaron a avisar a la alcaldía a la policía para que fueran y recogieran al difunto, tonces la policía no fue en ese entonces estaba el DAS [Departamento Administrativo de Investigación] el F2 o el mismo DAS que se llama resulta que mi esposo iba bajando para donde los muchachos a ver la obra y salió una señora de la alcaldía que era la señora -----y le dijo: _"chinito venga acompáñenos a hacer una diligencia" _el en vez de ir a hacer lo que tenía que hacer se fue con ellos iba una volqueta el carro del municipio donde iba la -----y otro carro más se fueron él no me avisó sino que simplemente se fueron iban a recoger al difunto a él lo llevaron como -----y cuando iban ya en cierto lado el carro se hizo a un lado para que pasara la volqueta en esa volqueta iban los del DAS en la parte de atrás del platón que se le llama en -----e iban unos señores del DAS iban con capas negras porque estaba lloviendo y mis esposo iba con el conductor y otro señor en la parte de adelante de la volqueta y ellos siguieron por la parte de adelante del carro donde iba la -----y la -----y todo a recoger al señor, cuando iban pasando así una curvita cuando ellos dicen que sintieron que la volqueta subió como 5 metros por el aire y volvió a caer desactivaron una bomba, estaba esperando a la policía por eso habían dejado al señor como señuelo para que fuera la policía para rematarlos y entonces los que cayeron fue los de la alcaldía y en esos iba mi esposo cuando lógico la señora entonces ellos dicen que la volqueta cayó al piso y la volqueta que cae y les llovía bala y granadas por encima ellos están vivos de milagro.

ENT: ¿Todos sobrevivieron?

TEST: Porque mi Dios es muy bueno.

ENT: ¿Todos?

TEST: Hubieron dos muertos.

ENT: ¿Del DAS?

TEST: El uno del DAS y otro el señor que iba manejando la volqueta, él se agachó y le dijo: _"uy hermano nos jodieron" _y ellos agacharon mi marido se agachó y el otro señor también el -----el -----se agachó encima de mi marido a cubrirlo con el cuerpo de él él lo cubrió el -----murió todo reventado, a mi esposo le entró una bala en la espalda una bala no miento una esquirla de las granadas le entró una esquirla en la espalda le entró una esquirla en el pie por el lado del tobillo y de lo que la volqueta subió y de lo que cayó al piso se dio un cabezazo con -----y le reventó esto de la cara, le reventó el pómulo se lo reventó, eh y lo llevaron al hospital, los recogieron y los llevaron al hospital y ahí fue cuando la señora me dijo que fuera que mi esposo estaba muerto, estuvo mal mal mal así estuvo.

ENT: ¿Se acuerda de la fecha de ese de ese atentado?

TEST: No no me acuerdo.

ENT: ¿Año o edad de él más o menos?

TEST: No no me acuerdo, pero esto viene siendo unos unos 30 años por lo menos si uno más o menos unos 30 años.

ENT: ¿Él o usted?

TEST: No hace.

ENT: Hace.

TEST: Hace eso entonces sí.

ENT: Uhm, y entonces.

TEST: Unos 29 años hace.

ENT: 29 años.

TESTS: Sí.

ENT: Entonces él se recuperó bien.

TESTS: Él se recuperó y sin embargo él siguió ahí con el temor y todo, pero seguimos [INTERRUP]

ENT: ¿Nunca reconsideraron [INTERRUP]

TEST: Lo que sí no lo que si él recuerda es que ese rato la guerrilla les gritaba eso les pasa por -----porque esto no era pa ustedes y sin embargo hubo en el DAS muertos y el conductor de la volqueta y eso les dijeron y así así siguió y a cada rato se entraba la guerrilla hubieron a tentados bien feos donde hubieron cosas bien feas allá en el pueblito, se dañó de un momento a otro la guerrilla por un lado los paramilitares por el otro era una zozobra espantosa en la que uno tenía que vivir.

ENT: Pero los paramilitares entran ya más o menos ¿qué cómo en los --- ¿no? o más o menos.

TEST: Como en el noventa y cinco noventa y siete por ahí empezaron a meterse los paramilitares y de ahí empezaron las matanzas, ahí empezaron las matanzas porque cuando la guerrilla se entraba y esto pues ellos no la gente a los civiles prácticamente no iba a hacerles daño ellos eran el objetivo de ellos eran el puesto de los -----nada más, pero sin embargo pues no dejaba de de afectarle a uno.

ENT: Con estas cosas feas que usted dice que empezaron a pasar en el pueblo ¿a qué se refiere por ejemplo?

TEST: A que mataban la gente, la mataban los paramilitares se llevaban la gente la desaparecían.

ENT: ¿Usted tiene personas conocidas que les pasó esto?

TEST: Sí si les hacían cosas feas los ¿cómo se llama? les metían agujas por debajo de los dedos las uñitas.

ENT: Torturado [INTERRUP]

TEST: Los torturaban les cortaban la lengua, hacían les hacían horrores después llamaban a la familia vaya por fulanos de tal que está en tal parte y cuando aparecían porque cuando los desaparecían nunca se sabía dónde los botan dicen que esa gente andaban con los carros y en esos carros llevaban palo palas y eso para hacer los huecos y dejarlos llevaban motosierra y les quitaban la cabeza, lo decapitaban dejaban de pronto o a la familia les mandaban un oreja mire para

que se dieran cuenta les mandaban una oreja y así los torturaban horriblemente y luego los mataban.

ENT: Y en ese contexto de zozobra ¿cómo cambió su vida su familia? ¿cómo los afectó?

TEST: Nos afectaba o sea tanto emocionalmente que ya como le digo uno no podía ni salir tranquilo a la calle porque uno no sabía ni en que rato esa gente se iba a entrar, y lo iban a coger a uno en la calle o se iba a formar una balacera entonces eso lo afectaba a uno bastante la tranquilidad ya no era la misma, este.

ENT: Y ¿la policía y el ejército?

TEST: Es que ellos no hacían nada, por eso se llaman paramilitares mire como le digo vea ellos llegaban los paramilitares llegaban en los carros y uno ya sabía -esos carros son de los paracos- bajaban por la casa pasaban por la casa y se iban hasta la policía les decían _"no vayan a hacer nada venimos a hacer una operación no vayan a salir hasta que nos vayamos" _entonces ellos iban y mataba y se iban a los 10 minutos 15 minutos llegaba la policía, un día estábamos parados en el taller estaba mi esposo trabajando y estaba trabajando a un carro de por allá de una vereda donde estaba esa gente la guerrilla estaba el trabajándole a un carro cuando vimos bajar e una moto había acababa de salir un muchacho del taller le estaban echando aire uno de mis hijos salió y le echó aire al carro y y el carro se fue así despacito despacito despacito hacía el centro cuando vimos que la moto había pasado así por el lado de entre nosotros y fue y se hizo uno en la esquina y el otro se regresó y se hizo debajo de un almendro ahí parado cuando oímos que como el carro se fue despacito, vemos que se viene el que estaba en la moto se vino caminando y se le subió por el lado del -----y el otro se subió por la parte de atrás del carro le pegaron un tiro al muchacho y lo tiraron al suelo el carro le pasó por encima al muchacho, yo me quedé ahí le dije yo _mataron a -----yo iba con dos tazas de café una para mi esposo y otra para el señor al que le estaban arreglando el carro yo me quedé parad ahí en la orilla de la vía ahí me quedé parada con los pocillos de café en la mano porque no me podía ni mover y el señor se tiro debajo de otro carro y mi esposo ni supe donde se metió lo cierto es que los tipos fueron y mataron al muchacho y se devolvieron a la moto pasaron por el lado mío con el revolver en la mano y yo ahí parada así yo apenas los miré que estaban pasando y yo no fui capaz de moverme donde hubieran ido por mí a mí me matan y yo no hubiera yo es que no me pude mover , yo no me pude mover y ¿qué hicieron? ellos se regresaron y al momento como a los 5 minutos llegó la policía ¿sabe qué hizo un policía? que eso si me dio tristeza a mi porque yo me fui a ver a -----y ya había

agonizado cuando yo llegué a donde estaba él llegó el policía y el quedo como medios boca abajo así como de medio lado el carro le pasó por encima las llantas trasera llega el policía se agacha y lo mira y con el pie lo empuja para que quede boca arriba y llega y le dice esta frase _"uy a este man le dieron donde era" _eso me quedó a mi grabado para siempre que con la policía no se podía contar porque ellos iban y le contaban _"voy a hacer voy a hacer una operación aquí no vayan a salir" _entonces por eso se le llama paramilitares y yo le cogí mucha desconfianza a la policía por eso.

ENT: Y usted recuerda ¿quién era el encargado de la policía en ese momento?

TEST: No.

ENT: Y ¿quién era -----de ese momento?

TEST: No.

ENT: ¿Apodos?

TEST: No.

ENT: Y cuente un poco de -----o sea ¿era un joven?

TEST: Era un joven tenía por ahí unos 25 años era un -----que trabajaba en la vereda en un carrito el salía haciendo viajes del pueblo al al a la vereda cargando gente la gente que sale al pueblo, y ahí lo ataron miserablemente y nunca supimos por qué nunca supimos porque mataron -----como algotros que decían a es que es -----y por eso lo mataron no a él nunca supimos por qué lo mataron , lo mataron y asís se quedó.

ENT: Y por esa misma época ¿mataron a -----por no entrar cuando ellos entraron?

TEST: Por esa misma época mataron a -----.

ENT: ¿----- cuántos años tenías?

TEST: ----- tenía como 27 años él era el pelao trabajaba en la alcaldía, él trabaja en la alcaldía el empezó como bodeguero en la alcaldía después lo nombraron -----llama? el que le ayudaba al -----él trabajaba en la alcaldía por eso él dijo: _"no yo soy -----yo me llamo -----" _y ellos que no que

usted es -----de tal y él decía: _"no yo soy -----yo trabajo en la alcaldía" _el otro le dijo no le crea por tanto no se cuántas y lo sacaron de puerta para afuerita y le dieron una patada y lo sacaron al andén, a lo que él estuvo en el andén le pegaron los tiros ahí delante de la mamá él quedó ahí delante de la mamá y ¿sabe qué pasó en ese entonces? en ese entonces está el ejército en -----nosotros en el comienzo cuando antes de empezar todo eso de los paramilitares y eso nosotros veíamos el ejército y uno se sentía protegido _"está el ejército no eso no pasa nada porque está el ejército" _uno se sentía que había alguien que lo protegiera y ese día ¿sabe qué pasó? yo llegué yo le cuento yo estaba visitando una amiga cuando yo pasé por enfrente del hogar infantil donde estudiaban mis niños yo escuché a una amiga mía que hablaba por teléfono pero yo pasé de largo sin embargo yo escuché porque ella hablaba duro y decía: _"pero ¿cuán taller, el esposo de -----" _ella me decía -----a mi _"¿al esposo de ----- no pero entonces en ¿cuál taller?" _le estaban avisando que habían matado a -----yo seguí para la casa y la gente yo pasaba y la gente me miraba así como raro como que por qué y yo decía: _pero ¿por qué me miran? _pasé por el lado de donde una amiga _"hola ----- que tales" _y yo le dije: _que ubo mija _y yo iba rápido para la casa porque yo había escuchado a un señor que pasó dijo: _"jodieron a -----" _y yo: _¿cómo así? _y dijo: _"sí jodieron a -----" _y se fue, yo me fui ya los pies no me daban para llegar a la casa cuando la gente en las esquinas parada y miraban para arriba y me miraban a mí y yo dije -algo pasó en la casa- cuando llego yo a la casa yo ya como que yo ya no alcanzaba a caminar yo ya casi no vía yo lo único que vi fue una montonera de gente ahí parada en la casa de doña -----la mamá de ----- y yo pensé que era mi marido el que estaba ahí, yo pasé por mi casa y pasé de largo a donde el vecino y vi la montonera de gente y yo iba así para un lado metiéndome y yo a mirar y yo dije: _¿dónde está mi marido? ¿dónde está él? _y él decía: _"yo estoy aquí" _yo le decía: _¿dónde? _y él estaba parado al lado e el ahí recostado en la pared yo no lo miraba, y así cuando eso fue como a eso de las 4 de la tarde a las 5 y media ya casi para oscurecer cuando vemos que viene todo el ejército salía de por allá del lado del cementerio -por allá hacían sus carpas y todo eso por allá- cuando vemos que viene el ejército llegando, y llegó un -----venía con unos -----con unos -----más y les damos toda la gente y o sea es el pueblo y todo el mundo quiere al uno quiere al otro y son todos vecino y la gente ya había corrido toda para donde Yimer, estaba llena la calle de vecino ahí cuando vemos que llega el ejército y ese -----_"¡háganse a un lado!" _cada uno pa sus casas así regañando, aquí no ha pasado nada dijo así: _"aquí no ha pasado nada" _yo yo fui capaz que me le paré al frente y le dije: _¿cómo que no ha pasado nada? mataron a nuestro amigo a nuestro vecino y ¿no

ha pasado nada? _le dije _discúlpeme pero el al que mataron no fue a su mamá ¿cierto? por eso dice no ha pasado nada _y yo llorando le dije, cogieron mis amigas mis amigos me quitaron de ahí _"cállese, cállese que la pueden matar a usted" _y les dije: _pues que me van a matar que me maten también así como ya mataron a Yimer, _así le dije y entonces él dijo: _"me hace el favor y todo el mundo pa sus casas, todo el mundo se me retira de aquí si no quieren amanecer barriendo" _entonces yo no entendí, yo no entendí que quiso decir eso, le dije yo a alguien no se quien estaba al lado mío, le dije: _¿cómo así que si queremos amanecer barriendo? ¿qué significa eso? "no que nos pone a barrer todas las calles del pueblo" _y ahí estuvo y tomó los datos de Yimer_, _y la mamá y que tales y así y que ¿cuántos tipos eran? y y se fueron -----quedó ahí botado en el andén de la casa y no pasó nada según el ejército no pasó nada al otro día escuchando por la emisora habían mandado un comunicado a la familia de -----que disculpe por lo sucedido pero que se habían equivocado, que era una equivocación que disculpe a la familia le mandaron a decir eso por la emisora y así era así era llegaba y mataban a la gente y luego decían: _"ay perdón me equivoqué" _y entonces ¿cómo le parece eso? que le marca a uno la vida para siempre.

ENT: Claro, y por eso época ¿fue cuando empezó pues ya lo de las amenazas a su esposo? que usted empezaba a escuchar que cuidado que que él está en esa lista ¿por esa época más o menos? ¿cuánto tiempo pasó de lo de Yimer?

TEST: Desde antes desde antes de matar a -----ya se escuchaba lo de los paramilitares y que llevaban la lista en mano y la vecina que era la que me decía que me fuera no sé por qué ella nunca o sea yo nunca le pregunte pero ella siempre me decía la mamá de -----_"dígame a -----que se vaya, dígame que se vaya" _pero yo nunca le pregunté por qué me dice eso ni nada lo que pasa es que era por el hecho de que teníamos el taller entonces los paramilitares nos decían que nosotros le servíamos a la guerrilla y que éramos cómplices de la guerrilla ahí donde nosotros vivíamos era un le llamaban -----porque era el sitio donde habían todos los talleres habían montallantas así toda esas cosas entonces le llamaban -----y decían que toda la gente de los que -----en la -----eran era la guarida de la guerrilla de los cómplices de la guerrilla y por eso iban que tenían que ir a empezar a limpiar ----- toes por eso disque lo tenían a él en la mira para matarlo.

ENT: Hábleme de ----- ¿-----qué quién era?

TEST: ----- como le digo era un muchacho era un -----que nosotros conocimos el manejaba camión de -----Arama le manejaba el camión al hermano de -----y él viajaba cargando ganado un camión grande ganadero cargando ganado de los llanos a ----- toes era amigo de nosotros

como le digo muchas veces no había trabajo y él a veces llegaba en la mañana y yo _venga desayune _era un amigo o sea él llegaba y había comida para él yo le mandaba para la esposa y los hijos y y de un momento a otro creo que cuando nosotros nos creó yo que cuando nosotros nos salimos de -----Arama nos salimos ya él andaba en pasos con los paramilitares, después de que nosotros no fuimos él se metió a los paracos allá los muchachos como que creo que los ofrecían buena plata entonces se metía a los paracos.

ENT: Uhm.

TEST: Ajá.

ENT: Bueno íbamos en que en ¿qué año más o menos o en qué edad para tener una referencia sale su esposo de de -----

TEST: Dios mío.

ENT: O ¿más o menos cuántos años tenía más o menos?

TEST: ¿Cuándo el salió?

ENT: Uhm, o usted para tener un referente.

TEST: Haber yo tenía 45 años.

ENT: Y de ahí de lo que él salió luego usted ya pasa lo de ese muchacho lo de la bolsa de ropa que lo dejó usted ya dice no aquí ya no puedo más.

TEST: Sí.

ENT: Y se va ¿cuánto tiempo pasa desde que el salió hasta que usted salió?

TEST: A no pues el salió como el en -----algo así en -----si creo fue en -----porque yo decía que me quedaba hasta que mis niños salieran del colegio y terminaran el año y ellos salían en noviembre y no alcancé me tocó irme antes del tiempo.

ENT: Por allá en octubre se fue usted.

TEST: No yo me fui en noviembre estaban creo que 15 días para salir del colegio terminar el año de colegio.

ENT: Y en ese momento ¿-----tenía 13 años cuando salieron? o ¿era menor?

TEST: Él tenía cuando salimos de -----la tenía 11.

ENT: 11 años.

TEST: Ajá.

ENT: Entonces usted toma sus dos niños y se va o toma a los tres ¿usted vivía con los tres? con -----y -----

TEST: No mi -----siempre desde hace muchos años él ya estaba en -----

ENT: Ah bueno, entonces sale usted con los dos niños.

TEST: Ah no miento estoy mal, mi hijo vivía en otro lado, el vivía en -----con unos primos trabajaba.

ENT: ¿Jorge?

TEST: Jorge.

ENT: Uhm.

TEST: Y yo pues me fui me tuve que ir yo dije no.

ENT: Pero ¿usted también fue a la defensoría del pueblo así igual que su esposo a que los saquen como protegido y todo eso? o ¿usted se fue solita así?

TEST: No yo me fui yo me fui yo lo que si fui fue a la alcaldía a la defensoría del pueblo y ala a la iglesia eh la iglesia me dio un certificado eh como una carta de recomendación de qué clase de persona era mi esposo lo mismo la defensoría del pueblo y el -----cuanto tiempo lo conocían que hacía el a qué se dedicaba yo si fui a eso pero cuando decidí irme yo no cogí y empaqué mis cosas contrate el carro el camión ese que nos trajo nos trajo otro -----el mismo dueño nos trajo el dueño del carro nos trajo hasta ----- ahí eché mi mi trasteo, eche el trasteo de la mamá de los pelaos grandes de mi esposo, y el trasteo de -----que también él se había ido dejando también a la esposa ahí entonces yo me llevé todo en ese camión yo pagué y eché todo para -----

ENT: Y ¿usted le conto a los vecinos a la gente o?

TEST: Sí a los que estaban ahí a algunas amigas más a las amigas más allegadas les dije que me iba, eh llegó una vez un señor y me dijo: ¿dónde

está ----- _y le dije_: - _era un -----de -----que maneja un carro también- él era muy buena gente o sea él llegaba y un día me dijo: _"díglele a -----que se venga, que se vaya para abajo" _o sea pa donde estaba la guerrilla, _"díglele que se venga ¿eso qué hace por allá en ----- eso díglele que se venga que para abajo no pasa nada se mete para allá y allá se le consigue una casa o lo que sea _y yo le dije: _no,_ después con el tiempo nos dimos cuenta que él era un -----más pero nunca nos dimos cuenta él nunca dio a sospechar nada nada, a todo el mundo pero él era muy buena un trabajador como cualquier gente del campo, pero después nos dimos cuenta que él era -----y él nos quería llevar era por allá para la zona donde ellos estaban.

ENT: Claro, claro, bueno entonces ustedes empiezan una nueva vida en -----se reunifican las dos o sea usted su esposo los otros niños de él, eh y sus hijos y empiezan ¿a qué barrio de -----se van?

TEST: Cuando llegamos a vivir a -----estábamos en el -----

ENT: Y ahí empiezan una nueva vida y ¿arman su taller otra vez?

TEST: No en ese entonces no el empezó a trabajar, así como como -----irnos más abajo que era por la -----la cuñada nos arrendó una casa y nos fuimos para allá y ya él dijo: _"vamos a montar el taller" compramos_ herramienta por y lo poquito que yo alcancé a traer de -----lo que pude sacar de allá y con eso entonces empezamos nuevamente el negocio el montallantas.

ENT: Uhm y ¿cómo fue el cambio? ¿cómo les sentó el cambio de de -----Arama a -----a usted, a sus hijos o sea cómo fue ese momento de cambio?

TEST: Mmm fue terrible fue terrible porque empezando que de allá salimos sin dinero, nos tocó dejar todo botado la casa todo todo botado, y llegar allá sin dinero a vivir en la casa de la madrastra de mi esposo, ahí eso era y a llegar a conseguirle colegio a mis hijos y empezaron a pedir referencias eso nos tocó llevar cantidad de papeles por lo que éramos desplazados de la violencia y ya o sea ya mis hijos era como el punto de que todos _"ay mire él es desplazado, ay mire que no sé qué" _y a estar ahí como arrimaditos ahí donde la madrastra y todo eso.

ENT: Y estigmatizados por el desplazamiento.

TEST: Sí por el desplazamiento y todo eso era o sea fue un cambio terrible pues donde no está uno en su casa donde uno no puede decir ve vaya sírvase

allá vaya saque de la nevera esto no ya estábamos en una parte donde uno se sentía como cohibido, hasta para uno bañarse que no hay que gastar mucha agua, que la ropa hay que lavarla así hay que escurriarla aquí porque el agua cuesta, que apague ese foco porque no hay que gastar mucha luz que acuéstese temprano que no hay que hacer bulla todo eso eso lo lo es un cambio brusco al menos para mis hijos para mis hijos fue terrible yo llegar a -----y sin nada y y por ahí pidiendo regalados los uniformes para mis hijos que el compañerito dejó un uniforme porque no le queda entonces se lo regalo a -----o se lo regalo a ----- eso es terrible cuando allá en el pueblo tenemos todo, allá tenemos todo.

ENT: Y ¿eso se vio reflejado en el rendimiento escolar de los niños?

----- bastante al menos -----que él ha sido un poquito como más vulnerable como más sentimental él a veces estaba explicando cualquier eh cualquier en la clase cualquier tema el -----y cuando veían a -----como pensando lejos entretenido y cuando veían era que le bajaban las lágrimas, entonces eso para ellos fue terrible el cambio terrible y todo lo que vivíamos en -----

ENT: Claro porque ellos dejaron también sus amigos dejaron tal vez novias o.

TEST: Los amiguitos.

ENT: O vieron también cosas muy fuertes.

TEST: Claro todo lo que tenían que ver ahí con los cuándo se formaban esas esas balaceras tan espantosas y uno por allá metido debajo de las camas.

ENT: Y en -----más o menos están dos años así reconstruyéndose o nuevamente hasta que se dan cuenta eso que usted ya me contó que hay esas personas afuera en la casa, ahí es cuando sucede esto eh que los están vigilando que se dan cuenta que llegaron ahí y luego entonces es cuando, cuando salen.

TEST: Sí.

ENT: Cuando salen para -----ya.

TEST: Sí allá estuvimos donde donde la mi amiga un como 15 días mientras mientras le solucionaban todo acomodaban toda la defensoría del pueblo y la cruz roja, ellos ya tenían el caso de mi marido y ellos le pedían un papel de aquí un papel de allá vaya lleve este aquí lleve esta allá entonces en ese tiempo así...ajá.

ENT: Bueno entonces los acompañan y vienen seguros hasta hasta -----¿no?
acompañados por la cruz roja ¿recuerda cómo fue ese viaje para usted? ¿fue de
día fue de noche? ¿cómo estaban sus hijos?

TEST: Ese día salimos fue el día -----o fue el 11
ahg yo no me acuerdo.

ENT: Eso sería por ahí por el ----¿ya?

TEST: No nosotros llegamos aquí en el ----

ENT: 2003.

TEST: En el ----llegamos aquí a -----llegamos de -----a

ENT: Uhm, eso entonces eh bueno llegan bien o sea el viaje fue tranquilo,
llegan a -----y ahí cruzan la frontera ahí ahí hasta ahí llega el acompañamiento.

TEST: Sí hasta -----ahí nos dejaron de ahí cogimos carro para ya para la
frontera.

ENT: Y ¿llegaron directamente a ----

TEST: Sí a ----

ENT: Y ¿las organizaciones les dieron algún dinero para poder llegar o cómo
solventaron esos gastos del viaje hasta ----

TETS: No la cruz roja lo que si nos dio fue los pasajes, a cada uno nos dio
el pasaje, su boleto allá nos entregaron el boleto de fulano, fulano, fulano y
ahí nos bajábamos en -----y ahí mirar a ver cómo hacemos para seguir.

ENT. Y ¿cómo hicieron para seguir?

TEST: Veníamos con poquito dinero y ahí pues llegamos a la frontera y
pasamos y compramos el en ¿cómo se llama? en -----los pasajes para acá para
----- pues en realidad en ese entonces no valía mucho el pasaje entonces
podíamos llegar traernos veníamos como con un poquito con un poquito de dinero,
y llegamos a la terminal de que había en antigua eh el terminal que había.

ENT: ¿En el sur o en el norte?

TEST: Hacia el sur, ahí llegamos a ese terminal llegamos a las -----

ENT: Y ¿qué hicieron a esa hora, buscaron hotel o?

TEST: No ¿qué hotel? Dios mío ojalá hubiera habido para hotel ahí llegamos y habían unos señores ahí nos dijeron que para dónde íbamos que por qué tantas maletas, tonces les dijimos que no que tocaba salir a ver en donde íbamos a dormir, entonces el señor no se si era que él dormía ---o que sería pero nos dijo: "_ _si quieren yo los acompaño aquí abajo en el primer piso está el padre ----- él los puede alojar aquí en este terminal aquí hay un albergue él los puede alojar mientras consiguen para donde irse"_ y bajaron ellos mi esposo y los dos muchachos más grandes hijos de él y fueron y arreglaron hablaron con él y el padrecito nos dio alojamiento ahí, había muchísima gente ahí él le daba alojamiento a mucha gente la comida les daba.

ENT: Y ¿eran colombianos también otros compatriotas?

TEST: Había mucho colombiano, claro había bastante colombiano eso si a las -----nos hacían entrar a los cuartos las mujeres a un pabellón y los hombres a otro a dormir a las 8 y al otro día a las 7 de la mañana todo el mundo para afuera, ahí estuvimos 8 días, y ya pues como el padre nos dijo él les dijo: "_ya a partir de los 8 días ya toca que busquen para dónde irse"_ nosotros íbamos a salir ¿para dónde? y sin dinero, mis hijos pequeños entonces el padrecito el habló con él con el otro padrecito del albergue que hay por allí de -----creo que es y nos llevaron para allá otros 8 días y entonces ahí estuvimos 8 días más pero ya mi esposo había salido a buscar a buscar trabajo a ver qué hacíamos, fueron a la como dice usted donde le dan la comida a la gente ¿cómo se llama esto? donde necesitaban apoyo desde Ollitas en adelante.

ENT: Guayas ¿podría ser?

TEST: No en para [DUD: 48:51 - 48:52]

ENT: Ah ¿Misión Scalabriniana?... servicio Jesuita es este.

TEST: No.

ENT: Eh.

TEST: Es algo así del gobierno también no es jallas, es otro.

ENT: Taritas, consulado.

TEST: No no me acuerdo.

ENT: ¿Es de -----o es internacional?

TEST: No sé yo la verdad no se ahí el fuer por allá a averiguar y para que le ayudaran a conseguir empleo entonces los mandaron para el comité del pueblo en una fábrica que había que les el señor era colombiano y la señora ecuatoriana, y allá le dijeron que claro que fueran todos a trabajar y yo yo eh mi familia allá los que quedaron mis sobrinos le habían comentado a mi hermana la de ----- lo que nos había pasado entonces como el esposo de ella tiene familia aquí en -----le un día me dijo que la llamara, yo la llamé por cobrar como ella me dijo y me dijo que cómo estábamos y yo le dije pues que así e esa condiciones pero ya nos tocaba salir de ahí y ese albergue también y que no sabíamos para donde y sin dinero y ella me mandó con la tía de ellos me mandó 100 dólares fue a buscar allá a albergue y nos fuimos a conseguir disque apartamento nos fuimos para el comité del pueblo a buscar porque íbamos a trabajar allá yo veía en el en así íbamos por la calle y yo decía: _yo voy yo voy yo pregunto yo_ y por favor vengo a lo del aviso del apartamento de pronto me miraban y con solo escucharme hablar me decía: _"ya está ocupado" _y me mandaban la puerta ¡pum! de una créame que yo lloraba como condenada yo lloraba porque mis hijos _"mami tengo hambre, mami tal cosa" _y yo sin poderles dar, y así era nos cerraban la puerta en la nariz...que ya pues mi hermana me mandó ese dinerito y nos fuimos un día llegué yo allá mismo por el comité y entre donde una señora y le dije que me vendiera una gaseosa para darle a mis niños que tenían sed y yo le dije: _señora por aquí no sabe usted si a acaso un apartamento _y me dijo: _"vaya hacia allí bajando, ella arrienda y tiene un apartamento grande creo que esa para arrendar" _y me fui, créame que yo lloraba con todo porque yo soñaba con todo que la gente me perseguía en -----eso era terrible yo no podía dormir yo me despertaba atacada llorando y ese día yo dije -Dios mío ayúdame- y nos fuimos y mi esposo entró a conversar con la señora y yo me fui a un rinconcito del apartamento de ella y me arrodillé a llorar allá y a pedirle a Dios que no ayudara que le ablandara el corazón a la señora para que nos diera el alojamiento, la señora se dio cuenta que yo estaba llorando allá, no llevábamos sino 100 dólares que me había mandado mi hermana, y la señora nos pedía 190, yo le dije: _no es que no tenemos_, _no tenemos _y ella: _"pues no se" _dijo: _"¿sabe qué?" _yo me le arrodillé a la señora le dije: _le prometo que no le vamos a quedar mal, no se va a arrepentir de arrendarnos a nosotros, nosotros somos gente buena [llanto] _la señora le condelo el corazón mis palabras de ver a mis hijos y llegamos al corazón de la señora dijo: _" _les voy a dejar en 90 dólares el apartamento_, _y no les voy a pedir garantía pero no me vayan a quedar mal" _al otro día nos pasamos fuimos a esa noche en el albergue y

al otro día nos fuimos con maleticas caminando porque mi esposo cargaba a mi hijo más pequeño a -----lo cargaba en los hombros, y llevábamos cartones cartón que encontrábamos cartón que nos llevábamos, para dormir...y llegamos allá y ya pues empezamos vivir y ya pues ellos salieron a empezar a trabajar, allá en ese en esa fábrica de muñecos de pantuflas ellos iban a trabajar allá y yo me conseguí un trabajo por...por la estación del eco -----que se llama el Estadio ahí decía que necesitaban cocinera y yo fui, y me fui a trabajar de cocinera de jefe de cocina ahí trabajé tres meses y de ahí me enfermé porque tenía que cargar esas ollas inmensas y yo tengo un problemita en los senos mis senos se me inflamaron que yo no podía casi ni mover los brazos del dolor en los senos se me crecieron horrible eran rojos me daba fiebre, me dolía la espalda porque por la el calor de la cocina tan grandísima eh echaban demasiado calor y me enfermé horrible...de ahí me toco salirme me fui y me atendieron gratuitamente en la clínica del Guatal yo no conocía fui y le pregunté a unos policías - yo caminando agachada porque no me podía levantar- fui y le pregunté a unos -----a dónde quedaba esa clínica y me llevaron en la patrulla hasta allá y me atendieron me hicieron exámenes y yo no tenía plata y ellos _"tranquila que nosotros le ayudamos" _y me dejaron así.

ENT: Algo bueno.

TEST: Sí, entré si y yo -----entre lo malo siempre hay algo bueno y y ellos me llevaron con mi hijo allá el señor del restaurante mandé a mi hijito al más grandecito al de 15 años a cobrarle mi salario mi mes el señor me mandó 20 dólares de más para que me ayudara...y así empezamos y aquí estamos hasta ahora nos tocó duro nos tocó duro también porque la gente nos discriminaba bastante.

ENT: Aparte de la del lo del arriendo que usted buscaba y le cerraban la puerta ¿en qué otro momento se sintió discriminada?

TEST: Cuando nos subíamos a los buses, nos nos subíamos a los buses y el señor -----cuando lo escuchaba hablar a uno y de una vez gritaba: _"¡ojo señores con sus pertenencias, cuidado con sus bolsillos!" _[llanto] o sea como que nosotros o sea nosotros para ellos éramos ladrones, que nos subíamos a los buses a robar, y una vez también fuimos a vivir a -----y la señora fue y nos decían cosas y llamaron una vez al dueño del apartamento fue él a obrar los arriendo a ellos y los llamaron todo salieron ahí y le dijeron que por qué nos había arrendado a nosotros que si no se daba cuenta que nosotros éramos colombianos que los colombianos solamente veníamos a robar y a robarse los niños, a violar a los niños y que por que nos había arrendado a nosotros. El señor les dijo: _"ellos son seres humanos y también necesitan" _ahí con ese señor ahí vivimos tres años, en la señora del comité 2 años casi 2 años y medio la señora nunca quiso que nos fuéramos ella nos quería tanto que

ella no quería que nos fuéramos, pero le cuento que si nos discriminaban bien feo.

ENT: Y ¿cuál era su reacción ante esa discriminación?

TEST: Yo echarme a llorar porque ¿qué más? yo una vez le dije a alguien porque vieron una foto de mi hijo colgado en la pared donde mi hijo estaba vestido de soldado o sea cuando el prestó porque mi hijito cuando cumplió aquí los 18 años él se fue a -----a terminar su bachillerato porque aquí no fue posible le pedían muchas cosas entonces mi hijo se fue.

ENT: ¿Cuál de los dos?

TEST: Jonny.

ENT: Jonny.

TEST: Él se fue a -----y allí terminó su bachillerato le faltaba un año cuando nos vivimos para acá le faltaba un año para terminar entonces él se regresó y allá termino su bachillerato y prestó el servicio militar mi esposo un día yo lo fui a visitar y el me regaló un cuadro grande donde él estaba vestido de -----con su dotación y todo y yo lo puse ahí, u día llega un señor y se queda mirando la foto dijo: _"ese ¿qué es? ¿ese es -----o es paramilitar?"...yo le dije _me quedé mirando lo y le dije: _sabe que si él fuera -----ya le diría que se venga para acá para que acabe con tanto sapo le dije _porque me dio mucho coraje que me dijera eso de mi hijo, y así por el estilo lo discriminan ahí veces uno dicen _"ay esos colombianos, esos no sé que que vienen aquí a quitarnos el trabajo a nosotros" _que por qué no se largan una vez una señora me trató tan feo en la calle, ese día [llano] esa vez yo con mis niños y mis niños me decían: _"mami, esa señora ¿por qué nos trata así?" _yo les dije: _porque así son no ponga cuidado, _la señora me trató tan horrible [llanto] porque me paré frente de su negocio tenía una casetica ahí fuera en la calle y yo me paré ahí a esperar a mi esposo que estaba cambiando un cheque le habían pagado el primer sueldo de allá del comité le habían pagado el primer sueldo y se lo dieron en cheque y él se fue a cobrar por allá por la ----- yo me quedé frente del banco con ellos ahí parda que porque me pare al pie de su negocio que quítese de aquí que ¿qué viene a hacer aquí? a lo que me escuchó hablar y yo le dije: _señora pero yo no le estoy haciendo ningún daño ¿por qué me hace que me quite? _entonces dijo: _"ah colombiana todavía hijos de no sé qué" _y eso me dijo hasta misa, me llamaron a los guardias de por allá yo no sé de dónde sacó un guardia para que me sacara de ahí, que ¿por qué no me iba a mi país? que ¿qué venía a buscar aquí? uy...me puso por el suelo la señora

para mí fue duro aquí.

ENT: Y ¿para los niños en la escuela este tema también se repetía?

TEST: Ellos como aquí no estudiaron ellos ya habían estudiado allá.

ENT: Pero Jonny, por ejemplo.

TEST: Ah Jonny claro -----aquí no el cumplió su mayoría de edad y se fue.

ENT: ¿É ya no vive acá?

TEST: Él está viviendo aquí otra vez.

ENT: O sea él llegó acá fue se inscribió a estudiar, pero no le iba tan bien entonces se devolvió a terminar su último año a -----allá prestar servicio militar ¿en qué ciudad?

TEST: En -----

ENT: Se fue a -----o sea él estaba seguro ¿él no tenía ningún riesgo en -----

TEST: Sí tenía el riesgo pero lo que pasa es que él donde fue a estudiar era un, era una zona céntrica y el trataba de no de no salir a esos sitios donde más o menos sabía uno donde estaba es gente donde antes nos habían conocido a nosotros o sabían de nuestro paradero, el por allá no salía él trabajaba de día en una empresa y de noche estudiaba entonces él era del trabajo a la casa y así.

ENT: Y ¿por qué volvió el acá a ----- ¿para reencontrarse con ustedes?

TEST: Sí porque él se sentía muy triste allá muy solo, a pesar de que allá tenía los primos y todo, pero no es igual no es igual.

ENT: Y Chepe ¿cómo le fue a él?

TEST: Él no pudo seguir el no pudo terminar el estudio él se quedó aquí él estaba estudiando aquí en la nocturna, pero se se -----con una señora que lo lo engatusó y no lo dejó estudiar más, no lo dejó estudiar él quería seguir estudiando y terminar su bachillerato, pero no pudo él no pudo ahora piensa haber si es que puede de pronto ponerse a estudiar de noche haber si puede terminar su bachillerato.

ENT: ¿Cuántos años tiene?

TEST: 30 años.

ENT: Y ¿entonces cómo se reconstruyeron ustedes acá usted y su esposo todavía tiene el trabajo? ¿usted ha encontrado un trabajo estable? ¿tienen una vida tranquila se puede decir?

TEST: Él horita no está él se fue para -----[llanto] yo estoy sola...aquí ya no había trabajo acá tiene imagínese nosotros llegamos aquí o sea digamos que niños pero llegamos jóvenes yo me sentía todavía con y me siento todavía con energía de trabajar en todo pero, ya por la edad y todo la gente ya lo hacen a uno como que ya no sirve para nada ya no puede uno hacer, y él pues él tiene ya ---y algo de años y él es ----- el hizo su curso y todo de esto en -----pero ya por la edad es muy poco no y es que no hay trabajo es que no hay tampoco.

ENT: ¿Cuándo se fue el para -----

TEST: Él se fue hace... ¿cuándo fue que vivimos aquí a hacer que nos reunimos? el 7.

ENT: Hace sí.

TEST: El 7 el nosotros vivimos el día de las velitas.

ENT: Sí como un día antes si el día de las velitas fue el -----

TEST: El viernes vine yo, él 6 él se fue el 7...el 7 se fue.

ENT: Y fue ¿se fue a -----

TEST: Está viviendo en -----es una ciudad que queda afuerita de -----a dos horas de -----

ENT: Y ¿sabe algo de él? ¿cómo está?

TEST: Ya hace 8 días que no lo llama.

ENT: Uhm.

TEST: Hace 8 días que no me llama y ahí donde estoy trabajando aun no me pagan quería ver si cuando me paguen para poner, aunque sea una recarga y haber si lo puedo llamar.

ENT: ¿Dónde trabaja usted?

TEST: Yo trabajo por -----en la ----- ahí pero solamente trabajo dos días a la semana a veces dos días y a veces un día trabajo los miércoles a veces median para que vaya el día viernes, allá estuve trabajando ahí y me dijeron que vaya mañana a hacer la limpieza del edificio.

ENT: Y ¿a qué se dedican sus dos hijos?

TEST: Eh Jonny él trabaja con un señor que hace esto de eventos, él trabaja armando las carpas todo eso y mi hijo Chepe trabaja en una tapicería.

ENT: Ya ellos están estables acá ¿se han adaptado?

TEST: Hmm sí.

ENT: Y la cuestión de los papeles también ¿están todos naturalizados? ¿ya tienen cédula de acá todos?

TEST: Sí a -----se le perdió la Cédula ahorita la necesita más que nunca él necesita la cédula se le perdió la cédula y dijeron que ahora en diciembre se la dan no se no ha podido hacer esa vuelta tampoco porque ha estado demasiado ocupado, sale a veces 4 de la mañana y llega 1, 2 de la mañana a la casa.

ENT: Uhm.

TEST: Hasta que se acaban lo eventos y eso entonces no ha podido hacer esa vuelta de sacar esa cédula.

ENT: ¿Usted tiene cédula también ecuatoriana? ¿qué estatus tiene usted, refugiada o tiene una visa?

TEST: Tengo la visa de amparo.

ENT: Visa de amparo, ¿su esposo también tiene visa de amparo?

TEST: Uhm.

ENT: Y ¿sus hijos? ¿todos?

TEST: Todos tenemos la visa de amparo.

ENT: Y ¿qué pasó con los hijos de ----- porque ellos también vinieron todos acá cuando salieron todos de -----usted me dije que [INTERRUP]

TESTS: Eh Orlando chico, -----hijo él se regresó ya hace 8 años para -----él está bien por allá donde esta.

ENT: ¿Dónde? ¿en qué ciudad está?

TEST: Por ahí mijá por ----- pero no me acuerdo dónde es.

ENT: En -----

TEST: En -----se llama.

ENT: Y ¿-----

TEST: Héctor si vive aquí en -----

ENT: Uhm, si se quedó.

TEST: Él se quedó el está ahí.

ENT: Bueno y usted se ha acercado a estas organizaciones como Jallas como el consulado para este tema de la reclamación de la reparación de víctimas de -----y ¿cómo va su proceso?

TEST: No o sea cada que nos citan emos ido y todo eso, pero no o sea no no...ahí nos piden papeles que para mandar que esto que lo otro, pero no hasta ahora no no han salido con nada, nada no ha sido posible.

ENT: Para usted ¿existe una reparación por todas estas afectaciones que usted ha tenido?

TEST: Sí eso nos habían dicho que la vez pasado fuimos y nos tocó ir y firmamos un poco de papeles y nos dijeron que esos papeles iban a ir a -----para lo de la reparación de víctimas y la otra por indemnización pero que nos iban a llamar y nunca nos llamaron un día yo me fui y hablé con -----y me dijo que tocaba esperar, y así.

ENT: Y ¿usted cree que haya algo que el Estado o sea que lo que a usted le pasó es reparable? se puede repararle a usted su tiempo su juventud las emociones por las que usted tuvo pasar de vivir en -----vivir otra vez otro tipo de cuestiones aquí en -----

TEST: Yo la verdad no sé cuándo nos hablan de la indemnización pues es por lo que tuvimos que salir del país y en todo esto, pero...no nos han llegado a decir así y así o sea que uno entienda que si va a ver algo no nunca nos han llegado a decir nada de eso.

ENT: Y el tema de la justicia ¿cómo ve usted la justicia en -----

TEST: Hmm ¿ahorita?

ENT: Uhm.

TEST: Eso esta terrible, ahorita esta terrible por todas partes ----- está hecha pedazos para mí la justicia allá no existe.

ENT: Y ¿la paz?

TEST: La paz menos cada día peor, horita no ve como volvieron a hacer atentados y todo eso entonces ¿cuál es la paz? ¿dónde está la paz por la que uno uno lucha? por la que uno da un voto a un -----porque ese si va mentira eso lo engañan a uno la paz solamente para ellos porque van a estar super bien y los demás el pueblo es el que lleva del bulto.

ENT: Doña ----- a ¿usted qué la ha mantenido en pie? ¿qué le ha dado esta fuerza para para mantenerse después de haber pasado cosas tan difíciles?

TEST: Mis hijos mis hijos son lo único que me mantiene, ay donde no [llanto] mis hijos son lo único que me motiva a mí a seguir adelante o sino créame que ya, ya no lucharía ni para ir es que ni para ir al -----porque va uno y no le paran bolas a uno uno muriéndose y dicen que no tiene nada.

ENT: ¿Qué siente? ¿se siente enferma?

TEST: Yo me siento enferma, pero empezando que ya hace como unos 4 meses que estoy que llamo y llamo al hospital y me dicen que no hay turnos que llame otro día y que si no hay turno en en -----que van a llamar a -----o que van a llamar a -----o a -----a ver si hay turnos y así estoy.

ENT: Y ¿qué tiene? ¿qué le que le?

TEST: A mí me afecta mucho el mucho dolor de espalda, me duele mucho la espalda tengo un problema en la columna el doctor me dijo que yo no puedo trabajar pero si no trabajo ¿qué hago? tengo un problema en este hombro que me

estuve haciendo lo exámenes que me mandaron y me mandaron medicamento pero eso no me sirvió para nada me dicen que si sigo así que tengo que hacerme más exámenes para hacerme la operación yo ¿de dónde voy a sacra para una operación? si un solo examen vale 35 dólares, el examen de aquí vale 35 dólares y así me toca trabajar tomarme un a pastillita un calmante para el dolor y seguir adelante porque ¿qué más? ¿qué más hago?

ENT: Y ¿sus hijos la apoyan?

TEST: Ellos en lo que pueden me apoyan ellos en lo que pueden claro ellos me apoyan, inclusive quieren que me salga yo de allá de -----y que me venga para ----- pero me pongo a pensar y dejo el trabajo allá en -----y de ¿qué voy a vivir? de ¿qué voy yo a vivir?

ENT: Claro ¿usted ha pensado tal vez retornar a -----igual que lo hizo su esposo?

TEST: Yo sin mis hijos no me voy no.

ENT: Uhm.

TEST: Yo sin mis hijos no me voy, así me toque dormir bajo un puente pero yo sin mis hijitos no me voy ¿dejarlos por aquí botados? no si por ellos es que yo vivo mis hijos y mis nietos yo sin mis hijos no me voy y yo si digo yo me iría feliz gustosa de la vida si mis hijos dijeran vámonos, pero como yo sé que no es así, yo sin mis hijos no me voy y eso le dije yo a mi esposo _yo sin ellos no me voy _él se fue y dijo que no sabré cuándo irá a venir cuándo vendrá no sé pero yo sin mis hijos no me voy.

ENT: Y ¿su relación con su esposo...a ¿fue afectada también por todo esto? o sea ¿siente que ustedes tal vez entraron en conflicto por tantas cosas que tuvieron que pasar?

TEST: Sí.

ENT: ¿Desde cuándo usted sintió que se afectó?

TEST: Desde cuando tuvimos que salir de -----

ENT: Uhm.

TEST: Sí, porque cuando tuvimos que salir de -----yo sentí que por culpa de él tuvimos que salir de -----por culpa de él.

ENT: Y ¿él sentía esa culpa?

TEST: No él es tan fresco que él no siente nada a él le da igual a él le da igual, porque si él se preocupara allá hubiera hecho por conseguir algo aquí un lotecito un terrenito o algo para hacer una [DUD: 1:14:31
] aunque se para uno meterse pero no eso le da igual pero por culpa de el sí fue que nos tocó salir, todo el problema se armó por él, con esa gente los paramilitares fue por culpa de él por hacer querer hacer más hizo menos y nos puso a todo en riesgo como le digo yo a él a veces le dije un día _usted nos hundió usted se hundió y nos hundió a todos con usted _porque es la verdad yo lo siento así y así es.

ENT: Y ¿él qué responde?

-----por eso se fue donde la mamá...vamos a ver qué pasa.

ENT: Si vuelve o no vuelve tal vez no se sabe.

TEST: No se sabe, él a mí no me comentaba yo vine a saber que se iba para -----el día que yo llegué de aquí, ese día me dijo: _"mañana me voy" _yo no sabía a los demás ya les había dicho _"tal día me voy" _pero yo no sabía, ese día dijo: _"me voy" _dijo: _"ahorita no me voy me voy en la madrugada" _no me comentaba las cosas entonces así ¿para qué? ¿para qué vivir así? pero yo sí no se no sé qué hacer si venirme de por allá o que hacer traerme las cosas para ----- pero ¿dónde? yo venir a vivir de arrimada donde mis hijos tampoco yo no sirvo para eso, yo siempre toda la vida he trabajado me ha gustado tener mis cosas, mi dinerito yo decir esto es mío y no estar ahí pensando en que me quieran dar o no no no yo no puedo yo no puedo yo por eso así enferma como sea así doliéndome todo yo me voy a trabajar, me voy a trabajar a donde hay dinero, si me llaman a lavar una ropa listo ahí voy con el brazo malo y todo pero ahí voy, porque me gusta tener mi plata tener mis cosas mi dinero, no estar esperando a que nadie me de.

ENT: Claro esa es una de sus fortalezas ser una mujer fuerte e independiente ¿no?

TEST: Sí señora.

ENT: Uhm, -----yo no tengo ninguna otra pregunta más quisiera preguntarle si ¿usted quisiera agregar algo más? ¿algo que le quiera decir a la comisión a la gente de -----sobre su tema su caso su vida?

TEST: A la comisión pues muchas gracias por haberme tenido en cuenta y a la gente de -----pues que se le puede decir, que ahorita en el estado que esta -----¿qué nos queda a los colombianos? ¿qué les queda a ellos allá? seguir luchando y salir adelante porque ¿qué más? y eso es todo y que desear que la paz algún día llegue de verdad verdaderamente como debe como era antes que esa paz que había que ojalá algún día sea posible que uno pueda decir ya -----está en paz ya no hay ningún conflicto no hay nada que la gente pueda vivir tranquila, salir a la calle tranquila tener sus hijos en los colegios en las escuelas tranquilos sin que nada les vaya a pasar y eso y decir pues que aquí estoy luchando que salí de mi país gracias al gobierno que nos metió en eso, el gobierno que nos metió con toda esa gente mala que no nos tuvo en cuenta, que ni siquiera sabiendo cuanta gente salimos nos tocó dejar nuestro país nuestras cosas nuestros bienes que teníamos allá dejar todo botado perder todo, salir como dicen con una mano adelante y la otra atrás y nos hicimos viejos aquí en este país y seguimos por lo mismo sin nada, en todo esto yo personalmente hablo por mí la culpa la tuvo el gobierno también, ese gobierno que nosotros le dimos la mano para que nos pagara de esta manera porque por culpa de ese gobierno -----se llenó de paramilitares, no no tengo nada más que decir solo eso.

ENT: A ¿cuál gobierno usted se refiere -----

TEST: Uribe.

ENT: Uribe.

TEST: Porque en ese entonces se llenó -----de paramilitares.

ENT: ¿Usted votó por él?

TEST: Sí.

ENT: Y se siente [INTERRUP]

TEST: Me siento defraudada, como me siento defraudada ahorita con ----- con [INTERRUP]

ENT: ¿Duque?

TEST: Con Duque, también me siento defraudada.

ENT: ¿Votó también por él?

TEST: También.

ENT: Uhm.

TEST: Buscando tener un futuro mejor que -----tenga un un o sea un país mejor, con trabajo con con oportunidades para el pueblo pero ahorita vea lo que tenemos ¿qué está haciendo ----- nada, a favor de los colombianos no está haciendo nada de otras personas de otras gentes que han llegado a -----eso si ahorita los están atendiendo como reyes y los colombianos ¿en dónde quedaron? en segundo plano, entonces que podemos hacer qué esperamos nosotros de los gobiernos, nada ni el uno ni el otro no sirven para nada.

ENT: Y ¿-----

TEST: [risas] ¿----- -----fue el que le entregó el país a la guerrilla si no estoy mal , que era lo que yo escuchaba le entregó el país a la guerrilla imagínese, entonces de que puede uno esperar que puede uno esperar del gobierno colombiano nada nada bueno, eso es mi manera de pensar por lo que yo veo aquí en noticias y por lo que veo que pasa eso es lo que está pasando o sea uno vota por una persona pa que esté allá bien llevándose dándose la gran vida y ¿el pueblo qué? hundiéndose cada día más, por eso yo digo volver a -----¿a qué? ¿a qué? a seguir en la misma zozobra que estábamos antes sin trabajo ya viejos que no podemos ni siquiera trabajar y ¿a qué? ¿a qué volver? no...para sufrir allá pues mejor seguir sufriendo aquí ¿a qué regresa uno? yo pienso así yo no regresaría, a menos que el gobierno diga les vamos a devolver todo lo que perdieron ahí sabiendo yo que tengo donde llegar a meter la cabeza tal vez lo hiciera, pero llegar allá para seguir como estamos aquí no vale la pena.

ENT: ¿Usted en -----tenía su casa propia?

TEST: Sí.

ENT: Y ¿ahora a esa casa qué le pasó?

TEST: Esa casita tenemos la casa y abajo donde teníamos el negocio también estábamos comprando a cuotas ese local esa casa esa casa teníamos todo allá él se había comprado una volqueta de esas grandísimas ¿qué tocó hacer? darla por lo primero que lo ofrecieron y tenga vámonos.

ENT: Y ¿la casa?

TEST: La casa se perdió la casa yo la dejé encargada a mí a mí a uno de mis compadres que era con los que colindaba mi casa, yo me arriesgué un después de que me vine yo me arriesgue y a los 6 meses volví.

ENT: De ¿aquí de -----

TEST: No de -----a los 6 meses de haberme ido yo para -----yo regresé haber cómo estaba mi casa, cuando regresé habían tumbado el cerco que dividía la casa de la comadre con la casa mía tumbaron el cerco e hicieron un solo patio el hijo de la comadre ya estaba posesionado en mi casa, en la alcaldía y eso es lo que yo quisiera yo si quisiera hacer algo porque cuando nosotros llegamos por allá había unos lotes vacíos unas casas vacías y decían que esa casa es de julano de tal y yo ¿por qué no la venden si está vacía? _no que no la pueden vender porque el dueño está en tal parte y tiene que esperar 12 años para que el municipio pueda tomar acción sobre esos terrenos.

ENT: Uhm.

TEST: Con la casa mía yo creo que no pasaron ni dos años cuando la alcaldía fue y le vendió a los compadres les vendió mi casa el municipio vendió mi casa, -----le pagó -----le pagó a la alcaldía lo que nosotros habíamos dejado construido, que ya la casita estaba habitable y todo, eso pago pago el trabajo de mano de obra que había dentro de la casa, pagó le hicieron papeles y se quedó con la casa, se quedó con todo.

ENT: Y ¿cuándo usted fue y les reclamó?

TEST: Yo fui y les dije: ¿por qué tumbaron la cerca? _no es que es que así queda mejor un solo patio para que esté no sé qué, dije_: no no ve que este es mi solario el día de mañana yo regreso y quiero tener mis gallinas y mis animales aquí ¿entonces cómo vamos a hacer? _que no que eso después se alzaba que iban a alzar una pared de bloque.

ENT: Y ¿no le firmaron ni un papel.

TEST: Nada, nada nada nada nada nada después fue que nos dimos cuenta que el municipio le había vendido a ellos el municipio a ellos nuestro terreno y ahora tiene tremenda casa pa construir ahí en el terreno de nosotros, eso yo decía a veces quisiera irme a -----y ver si puedo hacer algo aun por eso, demandar al municipio porque es que yo escuchaba que cuando uno se va y deja su casa alá queda la casa abandonada ahí, el municipio tiene que esperar por lo menos 12 años que si el dueño no volvió ahí si después de -----eso o que se yo, pero no ellos no esperaron ni siquiera 2

años para vender el terreno, yo a veces quisiera irme y hacer eso y mi marido él había venido a -----eso es otra cosa que porque el otro día cuando estuvimos allí en el consulado me dijeron que toca hacer una serie de documento ¿por qué? porque el cuándo nosotros compramos esa casita mi esposo vino a -----con el dueño de la casa hicieron los papeles para la escritura dieron la firma pero en la carta venta que yo tengo sale que nos tocaba firmar a los dos a mi esposo ya mi yo nunca vine a firmar ¿por qué? porque me daba miedo, porque uno se bajaba de los carros y esa gente con esas tremendas armas y yo y yo a eso le tenía pavor y yo nunca fui a firmar eso, pero como me dicen si su esposo firmó, eso es de el así este solo a nombre de el pero es de el yo tengo aquí las caras ventas de ese lote y están firmadas por el señor que le vendió y por él, entonces a mí me dicen que por qué yo no voy y hago algo para que la devuelvan al menos para que el municipio nos pague lo que valía el lote ya que el decidió venderle al otro señor que al menos el municipio nos responda a nosotros por ese terreno.

ENT: Y ¿a usted le da miedo ir allá al pueblo otra vez?

TEST: L a verdad sí.

ENT: Uhm.

TEST: Sí me da miedo, si me da miedo porque puede haber gente de esa todavía me decían que ya todo eso ya no estaba pero mentiras eso siempre queda y se van a dar cuenta donde esta uno y como habían dicho en -----que si no podían atrapar a mi marido que se iban a atrapar a alguno de los hijos para que él se entregara, que tal me cojan a mi para que él se tenga que entregar o algo entonces no si me da un poco de miedo.

ENT: ¿Cree usted que ellos puedan llegar hasta acá ----- bueno ya han pasado muchos años y no sé si usted algún día se vio aquí mismo en -----como enfrentada a alguien de -----que podría ser de alguno de esos grupos como que llegaran hasta acá o sea ¿alguna vez le ha pasado?

TEST: ¿De qué llegue esa gente de de de?

ENT: Uhm.

TEST: No sé.

ENT: Que lleguen de -----aquí -----o allá a donde usted vive.

TEST: No se la verdad no se había una vez una señora, una chica de allá y me

escribió que le dijera donde estaba y que tales y que ellos sabían que nosotros estábamos en -----que le dijera en qué parte de -----vivíamos que era que iba a venir un familiar de ella para acá.

ENT: Uhm.

TEST: A nosotros nos dijeron bien clarito que no podíamos dar la dirección ni nada de eso donde estamos, entonces yo nunca le quise decir yo le dije a la chica que yo viva por -----yo no le dije vivo en tal parte a mí me da miedo están mis hijos, a mí me da miedo correr ese riesgo a nadie o sea si la gente por allá si sabe dónde estamos si saben algunos donde estamos que estamos en -----pero no saben en qué parte.

ENT: Uhm, bueno -----yo le quiero agradecer mucho por su generosidad por su sinceridad y por su tiempo, por estar aquí dándole este aporte a la comisión de la verdad.

TEST: A usted muchísimas gracias también por escucharme y tenerme paciencia.

ENT: Con mucho gusto, vamos a apagar entonces aquí.

-
-